

Kleszczów: Przedmiotem zamówienia jest organizacja wypoczynku letniego dla dzieci i młodzieży z terenu gminy Kleszczów w 2011 roku.

Numer ogłoszenia: 31770 - 2011; data zamieszczenia: 28.02.2011

OGŁOSZENIE O ZAMÓWIENIU - usługi

Zamieszczanie ogłoszenia: obowiązkowe.

Ogłoszenie dotyczy: zamówienia publicznego.

SEKCJA I: ZAMAWIAJĄCY

I. 1) NAZWA I ADRES: Gminny Ośrodek Kultury w Kleszczowie , ul. Główna 74, 97-410 Kleszczów, woj. łódzkie, tel. 0-44 731 32 30, faks 0-44 731 32 30.

- **Adres strony internetowej zamawiającego:** www.goksir.pl

I. 2) RODZAJ ZAMAWIAJĄCEGO: Administracja samorządowa.

SEKCJA II: PRZEDMIOT ZAMÓWIENIA

II.1) OKREŚLENIE PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA

II.1.1) Nazwa nadana zamówieniu przez zamawiającego: Przedmiotem zamówienia jest organizacja wypoczynku letniego dla dzieci i młodzieży z terenu gminy Kleszczów w 2011 roku..

II.1.2) Rodzaj zamówienia: usługi.

II.1.3) Określenie przedmiotu oraz wielkości lub zakresu zamówienia: Przedmiotem zamówienia jest organizacja wypoczynku letniego dla dzieci i młodzieży z terenu gminy Kleszczów w 2011 roku. Zamawiający dopuszcza możliwość składania ofert częściowych na wymienione w niniejszej specyfikacji istotnych warunków zamówienia zadania, z których każde stanowi odrębną część przedmiotu zamówienia (Część 1, Część 2, Część 3, Część 4). 1) Część 1 14-dniowy wypoczynek letni dla uczniów szkół podstawowych z klas I-III, dla 59 osób (możliwość zorganizowania w 2 turnusach) w okresie między 25.07.2011 roku a 30.08.2011 roku (należy podać konkretny termin wypoczynku) nad Morzem Bałtyckim (od miejscowości Świnoujście do miejscowości Krynica Morska - preferowane ośrodki położone w odległości do 500 metrów od morza). 2)Część 2 14-dniowy wypoczynek letni dla uczniów szkół podstawowych z klas IV-VI, dla 107 osób (możliwość zorganizowania w 2 turnusach) w okresie między 25.07.2011 roku a 30.08.2011 roku (należy podać konkretny termin wypoczynku) nad Morzem Bałtyckim (od miejscowości Świnoujście do miejscowości Krynica Morska - preferowane ośrodki położone w odległości do 500 metrów od morza). 3) Część 3 14-dniowy wypoczynek letni dla uczniów szkół gimnazjalnych, dla 96 osób (możliwość zorganizowania w 2 turnusach) w okresie między 25.07.2011 roku a 30.08.2011 roku (należy podać konkretny termin wypoczynku) nad Morzem Bałtyckim (od miejscowości Świnoujście do miejscowości Krynica Morska - preferowane ośrodki położone w odległości do 500 metrów od morza). 3)Część 4 14-dniowy obóz szkoleniowo-rekreacyjny dla członków Młodzieżowej Orkiestry Dętej Gminy Kleszczów, dla 44 osób (w 1 turnusie) w okresie między 25.07.2011 roku a 20.08.2011 roku (należy podać konkretny termin wypoczynku) nad

Morzem Bałtyckim (od miejscowości Świnoujście do miejscowości Krynica Morska - preferowane ośrodki położone w odległości do 500 metrów od morza)..

II.1.4) Czy przewiduje się udzielenie zamówień uzupełniających: nie.

II.1.5) Wspólny Słownik Zamówień (CPV): 63.50.00.00-4.

II.1.6) Czy dopuszcza się złożenie oferty częściowej: tak, liczba części: 4.

II.1.7) Czy dopuszcza się złożenie oferty wariantowej: nie.

II.2) CZAS TRWANIA ZAMÓWIENIA LUB TERMIN WYKONANIA: Rozpoczęcie: 25.07.2011.

SEKCJA III: INFORMACJE O CHARAKTERZE PRAWNYM, EKONOMICZNYM, FINANSOWYM I TECHNICZNYM

III.1) WADIUM

Informacja na temat wadium: Ustala się wadium w wysokości: Część 1 - 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych) Część 2 - 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych) Część 3 - 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych) Część 4 - 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych) W przypadku składania oferty na kilka części powyższe kwoty należy odpowiednio zsumować.

III.2) ZALICZKI

- **Czy przewiduje się udzielenie zaliczek na poczet wykonania zamówienia:** nie

III.3) WARUNKI UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU ORAZ OPIS SPOSOBU DOKONYWANIA OCENY SPEŁNIANIA TYCH WARUNKÓW

- **III. 3.1) Uprawnienia do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania**

Opis sposobu dokonywania oceny spełniania tego warunku

- Zamawiający uzna spełnienie przedmiotowego warunku, jeżeli Wykonawca wykaże uprawnienie do wykonywania określonej w niniejszym postępowaniu działalności, tj. wpis w rejestrze organizatorów turystyki i pośredników turystycznych.

- **III.3.2) Wiedza i doświadczenie**

Opis sposobu dokonywania oceny spełniania tego warunku

- Zamawiający uzna spełnienie przedmiotowego warunku, jeżeli Wykonawca wykaże posiadanie wiedzy i doświadczenia, tj. należyte zrealizowanie w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres

prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, co najmniej 2 usługi odpowiadające rodzajem przedmiotowi zamówienia tj. wypoczynek letni zorganizowany dla minimum 40 osób, trwający co najmniej 10 dni.

- **III.3.3) Potencjał techniczny**

Opis sposobu dokonywania oceny spełniania tego warunku

- Ocena spełnienia przedmiotowego warunku zostanie dokonana w oparciu o przedłożone przez Wykonawcę oświadczenie o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu, na zasadzie spełnia/nie spełnia.

- **III.3.4) Osoby zdolne do wykonania zamówienia**

Opis sposobu dokonywania oceny spełniania tego warunku

- Zamawiający uzna spełnienie przedmiotowego warunku, jeżeli Wykonawca wykaze, że dysponuje osobami posiadającymi odpowiednie kwalifikacje zawodowe niezbędne do wykonania niniejszego zamówienia, zgodnie z n/w wymaganiami do poszczególnych części: Wykonawcy, którzy składają ofertę na Część 1 winni wykazać: a)kadre wychowawczą - 1 wychowawca na 10 osób (należy wykazać 6 wychowawców), posiadającą co najmniej 3-letnie doświadczenie w tym zakresie. Preferowani instruktorzy sportu i rekreacji, nauczyciele wychowania fizycznego. Wychowawcami mogą być: 1) nauczyciele, 2) studenci szkół wyższych kierunków i specjalności, których program obejmuje przygotowanie pedagogiczne, po odbyciu odpowiedniego przeszkolenia, 3) słuchacze kolegiów nauczycielskich i nauczycielskich kolegiów językowych, po odbyciu odpowiedniego przeszkolenia, 4) osoby posiadające zaświadczenia o ukończeniu kursu dla wychowawców kolonijnych, /obejmującego program określony w załączniku nr 5 do rozporządzenia MEN z 21 stycznia 1997 r. w sprawie warunków, jakie muszą spełniać organizatorzy wypoczynku dla dzieci i młodzieży szkolnej, a także zasad jego organizowania i nadzorowania (Dz. U. z 1997 r. Nr 12 poz. 67 z późn. zm.)/ 5) instruktorzy harcerscy w stopniu co najmniej przewodnika, 6) przodownicy turystyki kwalifikowanej oraz instruktorzy Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego, 7) trenerzy i instruktorzy sportowi. b)kierownika wypoczynku. Kierownikiem wypoczynku może być: 1)nauczyciel, 2)czynny instruktor harcerski w stopniu co najmniej podharcmistra, 3)inna osoba posiadająca co najmniej trzyletni staż pracy opiekuńczo-wychowawczej lub dydaktyczno-wychowawczej spełniająca warunki określone w § 12 ust. 2 Rozporządzeniu Ministra Edukacji Narodowej z dnia 21 stycznia 1997 r. w sprawie warunków, jakie muszą spełniać organizatorzy wypoczynku dla dzieci i młodzieży szkolnej, a także zasad jego organizowania i nadzorowania (Dz. U. z 1997 r. Nr 12 poz. 67 z późn. zm.) c)pielęgniarka, posiadająca uprawnienia do wykonywania zawodu. Wykonawcy, którzy składają ofertę na Część 2 winni wykazać: a)kadre wychowawczą - 1 wychowawca na 15 osób (należy wykazać 7 wychowawców), posiadającą co najmniej 3-letnie doświadczenie w tym zakresie. Preferowani instruktorzy sportu i rekreacji, nauczyciele wychowania fizycznego. Wychowawcami mogą być: 1) nauczyciele, 2) studenci szkół wyższych kierunków i specjalności, których program obejmuje przygotowanie pedagogiczne, po odbyciu odpowiedniego przeszkolenia, 3) słuchacze

kolegiów nauczycielskich i nauczycielskich kolegiów językowych, po odbyciu odpowiedniego przeszkolenia, 4) osoby posiadające zaświadczenia o ukończeniu kursu dla wychowawców kolonijnych, /obejmującego program określony w załączniku nr 5 do rozporządzenia MEN z dnia 9 grudnia 2009r. w sprawie warunków, jakie muszą spełniać organizatorzy wypoczynku dla dzieci i młodzieży szkolnej, a także zasad jego organizowania i nadzorowania/, 5) instruktorzy harcerscy w stopniu co najmniej przewodnika, 6) przodownicy turystyki kwalifikowanej oraz instruktorzy Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego, 7) trenerzy i instruktorzy sportowi.

b) kierownika wypoczynku. Kierownikiem wypoczynku może być: 1) nauczyciel, 2) czynny instruktor harcerski w stopniu co najmniej podharcemistrza, 3) inna osoba posiadająca co najmniej trzyletni staż pracy opiekuńczo-wychowawczej lub dydaktyczno-wychowawczej spełniająca warunki określone w § 12 ust. 2 Rozporządzeniu MEN z dnia 9 grudnia 2009r. w sprawie warunków, jakie muszą spełniać organizatorzy wypoczynku dla dzieci c) pielęgniarka, posiadająca uprawnienia do wykonywania zawodu.

Wykonawcy, którzy składają ofertę na Część 3 winni wykazać: a) kadre wychowawczą - 1 wychowawca na 15 osób (należy wykazać 7 wychowawców) posiadającą co najmniej 3-letnie doświadczenie w tym zakresie. Preferowani instruktorzy sportu i rekreacji, nauczyciele wychowania fizycznego. Wychowawcami mogą być: 1) nauczyciele, 2) studenci szkół wyższych kierunków i specjalności, których program obejmuje przygotowanie pedagogiczne, po odbyciu odpowiedniego przeszkolenia, 3) słuchacze kolegiów nauczycielskich i nauczycielskich kolegiów językowych, po odbyciu odpowiedniego przeszkolenia, 4) osoby posiadające zaświadczenia o ukończeniu kursu dla wychowawców kolonijnych, /obejmującego program określony w załączniku nr 5 do rozporządzenia MEN z dnia 9 grudnia 2009r. w sprawie warunków, jakie muszą spełniać organizatorzy wypoczynku dla dzieci i młodzieży szkolnej, a także zasad jego organizowania i nadzorowania/, 5) instruktorzy harcerscy w stopniu co najmniej przewodnika, 6) przodownicy turystyki kwalifikowanej oraz instruktorzy Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego, 7) trenerzy i instruktorzy sportowi.

b) kierownika wypoczynku. Kierownikiem wypoczynku może być: 1) nauczyciel, 2) czynny instruktor harcerski w stopniu co najmniej podharcemistrza, 3) inna osoba posiadająca co najmniej trzyletni staż pracy opiekuńczo-wychowawczej lub dydaktyczno-wychowawczej spełniająca warunki określone w § 12 ust. 2 Rozporządzeniu MEN z dnia 9 grudnia 2009r. w sprawie warunków, jakie muszą spełniać organizatorzy wypoczynku dla dzieci c) pielęgniarka, posiadająca uprawnienia do wykonywania zawodu.

Wykonawcy, którzy składają ofertę na Część 4 winni wykazać: b) kierownika wypoczynku, posiadającego co najmniej 3-letnie doświadczenie w tym zakresie. Kierownikiem wypoczynku może być: 1) nauczyciel, 2) czynny instruktor harcerski w stopniu co najmniej podharcemistrza, 3) inna osoba posiadająca co najmniej trzyletni staż pracy opiekuńczo-wychowawczej lub dydaktyczno-wychowawczej spełniająca warunki określone w § 12 ust. 2 Rozporządzeniu MEN z dnia 9 grudnia 2009r. w sprawie warunków, jakie muszą spełniać organizatorzy wypoczynku dla dzieci c) pielęgniarka, posiadająca uprawnienia do wykonywania zawodu.

- **III.3.5) Sytuacja ekonomiczna i finansowa**

Opis sposobu dokonywania oceny spełniania tego warunku

- Zamawiający uzna spełnienie przedmiotowego warunku, jeżeli Wykonawca wykaże dokument potwierdzający ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia.

III.4) INFORMACJA O OŚWIADCZENIACH LUB DOKUMENTACH, JAKIE MAJĄ DOSTARCZYĆ WYKONAWCY W CELU POTWIERDZENIA SPEŁNIANIA WARUNKÓW UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU ORAZ NIEPODLEGANIA WYKLUCZENIU NA PODSTAWIE ART. 24 UST. 1 USTAWY

- **III.4.1) W zakresie wykazania spełniania przez wykonawcę warunków, o których mowa w art. 22 ust. 1 ustawy, oprócz oświadczenia o spełnieniu warunków udziału w postępowaniu, należy przedłożyć:**
 - koncesję, zezwolenie lub licencję
 - wykaz wykonanych, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonywanych, dostaw lub usług w zakresie niezbędnym do wykazania spełniania warunku wiedzy i doświadczenia w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert albo wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i odbiorców, oraz załączeniem dokumentu potwierdzającego, że te dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane należycie
 - wykaz osób, które będą uczestniczyć w wykonywaniu zamówienia, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych dla wykonania zamówienia, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności, oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami
 - oświadczenie, że osoby, które będą uczestniczyć w wykonywaniu zamówienia, posiadają wymagane uprawnienia, jeżeli ustawy nakładają obowiązek posiadania takich uprawnień
 - opłaconą polisę, a w przypadku jej braku inny dokument potwierdzający, że wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia
- **III.4.2) W zakresie potwierdzenia niepodlegania wykluczeniu na podstawie art. 24 ust. 1 ustawy, należy przedłożyć:**
 - oświadczenie o braku podstaw do wykluczenia
 - aktualny odpis z właściwego rejestru, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru, w celu wykazania braku podstaw do wykluczenia w oparciu o art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy, wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo składania ofert, a w

stosunku do osób fizycznych oświadczenie w zakresie art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy

•

III.5) INFORMACJA O DOKUMENTACH POTWIERDZAJĄCYCH, ŻE OFEROWANE DOSTAWY , USŁUGI LUB ROBOTY BUDOWLANE ODPOWIADAJĄ OKREŚLONYM WYMAGANIOM

W zakresie potwierdzenia, że oferowane dostawy, usługi lub roboty budowlane odpowiadają określonym wymaganiom należy przedłożyć:

- próbki, opisy lub fotografie
- inne dokumenty
 - 1) Program wypoczynku z opisem zajęć programowych.
 - 2) Oświadczenie o spełnianiu warunku określonego w Rozporządzeniu Ministra Edukacji Narodowej z dnia 21 stycznia 1997 r. w sprawie warunków, jakie muszą spełniać organizatorzy wypoczynku dla dzieci i młodzieży szkolnej, a także zasad jego organizowania i nadzorowania (Dz. U. z 1997 r. Nr 12 poz. 67 z późn. zm.)

III.6) INNE DOKUMENTY

Inne dokumenty niewymienione w pkt III.4) albo w pkt III.5)

1) Wypełniony formularz ofertowy. 2) Pełnomocnictwo do reprezentowania Wykonawcy, w przypadku gdy: - ofertę podpisuje w imieniu Wykonawcy inna osoba; - ofertę składają Wykonawcy ubiegający się wspólnie o udzielenie zamówienia publicznego.

III.7) Czy ogranicza się możliwość ubiegania się o zamówienie publiczne tylko dla wykonawców, u których ponad 50 % pracowników stanowią osoby niepełnosprawne:
nie

SEKCJA IV: PROCEDURA

IV.1) TRYB UDZIELENIA ZAMÓWIENIA

IV.1.1) Tryb udzielenia zamówienia: przetarg nieograniczony.

IV.2) KRYTERIA OCENY OFERT

IV.2.1) Kryteria oceny ofert: cena oraz dodatkowe kryteria i ich znaczenie:

- 1 - Cena - 60
- 2 - Atrakcyjność programu, miejsca wypoczynku oraz miejsca zakwaterowania - 40

IV.2.2) Czy przeprowadzona będzie aukcja elektroniczna: nie.

IV.3) ZMIANA UMOWY

Czy przewiduje się istotne zmiany postanowień zawartej umowy w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru wykonawcy: nie

IV.4) INFORMACJE ADMINISTRACYJNE

IV.4.1) Adres strony internetowej, na której jest dostępna specyfikacja istotnych warunków zamówienia: www.gok.bip.kleszczow.pl

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można uzyskać pod adresem: Gminny Ośrodek Kultury w Kleszczowie, ul. Główna 74, 97-410 Kleszczów.

IV.4.4) Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu lub ofert: 14.03.2011 godzina 11:00, miejsce: Gminny Ośrodek Kultury w Kleszczowie, ul. Główna 74, 97-410 Kleszczów.

IV.4.5) Termin związania ofertą: okres w dniach: 30 (od ostatecznego terminu składania ofert).

IV.4.17) Czy przewiduje się unieważnienie postępowania o udzielenie zamówienia, w przypadku nieprzyznania środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej oraz niepodlegających zwrotowi środków z pomocy udzielonej przez państwa członkowskie Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA), które miały być przeznaczone na sfinansowanie całości lub części zamówienia: nie

ZAŁĄCZNIK I - INFORMACJE DOTYCZĄCE OFERT CZĘŚCIOWYCH

CZĘŚĆ Nr: 1 NAZWA: Wypoczynek letni dla uczniów szkół podstawowych z klas I-III..

- **1) Krótki opis ze wskazaniem wielkości lub zakresu zamówienia:** 14-dniowy wypoczynek letni dla uczniów szkół podstawowych z klas I-III, dla 59 osób (możliwość zorganizowania w 2 turnusach) w okresie między 25.07.2011 roku a 30.08.2011 roku (należy podać konkretny termin wypoczynku) nad Morzem Bałtyckim (od miejscowości Świnoujście do miejscowości Krynica Morska - preferowane ośrodki położone w odległości do 500 metrów od morza)..
- **2) Wspólny Słownik Zamówień (CPV):** 63.50.00.00-4.
- **3) Czas trwania lub termin wykonania:** Zakończenie: 30.08.2011.
- **4) Kryteria oceny ofert:** cena oraz dodatkowe kryteria i ich znaczenie:
 - 1. Cena - 60
 - 2. Atrakcyjność programu, miejsca wypoczynku oraz miejsca zakwaterowania - 40

CZĘŚĆ Nr: 2 NAZWA: Wypoczynek letni dla uczniów szkół podstawowych z klas IV-VI..

- **1) Krótki opis ze wskazaniem wielkości lub zakresu zamówienia:** 14-dniowy wypoczynek letni dla uczniów szkół podstawowych z klas IV-VI, dla 107 osób (możliwość zorganizowania w 2 turnusach) w okresie między 25.07.2011 roku a 30.08.2011 roku (należy podać konkretny termin wypoczynku) nad Morzem Bałtyckim (od miejscowości Świnoujście do miejscowości Krynica Morska - preferowane ośrodki położone w odległości do 500 metrów od morza)..

- **2) Wspólny Słownik Zamówień (CPV):** 63.50.00.00-4.
- **3) Czas trwania lub termin wykonania:** Zakończenie: 30.08.2011.
- **4) Kryteria oceny ofert:** cena oraz dodatkowe kryteria i ich znaczenie:
 - 1. Cena - 60
 - 2. Atrakcyjność programu, miejsca wypoczynku oraz miejsca zakwaterowania - 40

CZĘŚĆ Nr: 3 NAZWA: Wypoczynek letni dla uczniów szkół gimnazjalnych..

- **1) Krótki opis ze wskazaniem wielkości lub zakresu zamówienia:** 14-dniowy wypoczynek letni dla uczniów szkół gimnazjalnych, dla 96 osób (możliwość zorganizowania w 2 turnusach) w okresie między 25.07.2011 roku a 30.08.2011 roku (należy podać konkretny termin wypoczynku) nad Morzem Bałtyckim (od miejscowości Świnoujście do miejscowości Krynica Morska - preferowane ośrodki położone w odległości do 500 metrów od morza)..
- **2) Wspólny Słownik Zamówień (CPV):** 63.50.00.00-4.
- **3) Czas trwania lub termin wykonania:** Zakończenie: 30.08.2011.
- **4) Kryteria oceny ofert:** cena oraz dodatkowe kryteria i ich znaczenie:
 - 1. Cena - 60
 - 2. Atrakcyjność programu, miejsca wypoczynku oraz miejsca zakwaterowania - 40

CZĘŚĆ Nr: 4 NAZWA: Obóz szkoleniowo-rekreacyjny dla członków Młodzieżowej Orkiestry Dętej Gminy Kleszczów..

- **1) Krótki opis ze wskazaniem wielkości lub zakresu zamówienia:** 14-dniowy obóz szkoleniowo-rekreacyjny dla członków Młodzieżowej Orkiestry Dętej Gminy Kleszczów, dla 44 osób (w 1 turnusie) w okresie między 25.07.2011 roku a 20.08.2011 roku (należy podać konkretny termin wypoczynku) nad Morzem Bałtyckim (od miejscowości Świnoujście do miejscowości Krynica Morska - preferowane ośrodki położone w odległości do 500 metrów od morza)..
- **2) Wspólny Słownik Zamówień (CPV):** 63.50.00.00-4.
- **3) Czas trwania lub termin wykonania:** Zakończenie: 20.08.2011.
- **4) Kryteria oceny ofert:** cena oraz dodatkowe kryteria i ich znaczenie:
 - 1. Cena - 60
 - 2. Atrakcyjność programu, miejsca wypoczynku oraz miejsca zakwaterowania - 40